D

	d	N.	•	٠.
SE	RIAL I	<b>10</b> .		
1	9	0	2	+
<u> </u>		L	19424	_

PROJECT: ELARA (FORECOURT~ FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan	Arab	Research	Center	3
-----	------	----------	--------	---

						Er إمارات	marat	/ 🔲 🕹	Eppcd ابكو/إنو	/Enoc /	Adno ادنوك 🔀
CODE		DATA E	NTRY		E	DITING			CSA		SR. #
	Name		Numl	oer N	lame	Nu	mber	Name		Number	
4	40	59	Q oc	<u> </u>	Sarg	qc	100	Table	~ 94	87	
		Built					ndian Pa	akistani Fili			
					<b>X</b> [		図				
		Abu Dhab	i Dubai	s	harjah	Al Ai	n	Umm Al Quwain	Ajman	Ras Al Khaimah	Fujairah
]	Ī										
ITE ID		Month	Da	ite	Amou	unt (Dhs)	# of	vehicles	# of staff	Time In	Time out
7	0	o t	> 2	2	5	3 60	0	4	05	19=	1019:47
07:00-	10:01 13:00			- 1 -		Saturday	Sunday	Monday	Tuesday We	dnesday Thur	rsday Friday
	He T M	Height T M S Western Region ITE ID 7:00- 10:01-	Name Height Built T M S T M  Western Region Abu Dhab  ITE ID Month  7 0 0 6	Name	Name	CODE   DATA ENTRY   ENTRY	CODE   DATA ENTRY   EDITING     Name	CODE   DATA ENTRY   EDITING     Name	CODE   DATA ENTRY   EDITING     Name	CODE   DATA ENTRY   EDITING   CSA	Name Number Name Name Number Name Name Number Name Name Name Name Number Name Name Number Name Name Name Name Name Name Name Name

#### 1. APPROACH

#### 1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	res	Critical Areas		 	المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت اللوحة مرنية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في الجولة/المرآة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل و هي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبئة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2

#### 2. GREETINGS

#### 2. التحية/ الترحيب:

Sco	res	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النة
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	図口	نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السانق؟	.7	5

+

+ **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط Were you greeted in a friendly manner YES 🔀 هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (باسلوب 8. (pleasant feeling)? NO إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان If no, please describe behavior: Was it 5 arrogant, without any expression, normal بتصف بالغرور، خال من التعابير، عادي، YES 🔲 9. Did they request customers to quit 4 هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن NO smoking? N/A 🛛 YES 🔀 10. Did the staff thank you as you were 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر 5 NO ¥ leaving? 5 المكان؟ N/A APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores Critical Areas المحالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES X 11. هل كان مظهر موظف تعبنة الوقود لانقا 5 groomed? 5 NO П و مر تباً/أنبقاً؟ YES 🔀 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع 4 NO customer? 4 N/A YES X 13. Was the attendant wearing visible 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametag? 5 NO Taker YES 🔀 ثعم 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ 6 NO 4. SERVICE 4. الخدمة: Scores Critical Areas المحالات الأساسية النقاط YES 🗍 15. Did he follow the instructions on the هل اثبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ 2 NO Rahal (Fuel Card)? 2 N/A 🔀 YES 🔀 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر ذلك على مسامعك؟ 16. Did he confirm and repeat amount and 6 type of fuel? NO ¥ 17. Did he fuel as per customer's instructions 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -YES X 6 - Dhs? NO Did he offer to clean windscreen YES 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقًا 5 voluntarily? (front & back) نفسه (الأمامي والخلفي) كلم رها من كالم (3) X NO YES 🔯 5 19. Were you charged the correct amount? 5 مل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟ NO ¥ YES 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل صحيح؟ 20. Were you given correct change? NO ¥

N/A

6

				+			
	Scores	Critical Areas	,			المجالات الأساسية	النقاط
	1	Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21
		promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		¥	أي عرض قائم/فعال)	
ì	(	comment when marked 'Yes'				انت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	7 171

لا N/A ☑ ينطبق

#### 5. REST ROOMS

## 5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas				ط المجالات الأساسية	النقا
	22a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>soap</u> ?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت (مثل وورق التواليت لاب هرق الوالين	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نغم لا لا ينطبق	22c. هَلَ كَانَتَ مَجَهَزَةَ بَجَمِيعَ المُسْتَلَزَمَاتُ الضَرُورَيَّةَ مَثْلُ المِنْاشِفُ الورقِيَّةِ؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23b.	Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	-	نعم لا لا ينطيق	23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
3	23c.	Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES	図口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口口	نعم لا	23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d.	Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	N/A YES NO		لا ينطبق نعم لا	23d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	_
	23e.	Were toilets and urinals clean?	N/A YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	23e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	
2	24a.	Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A	   	نعم لا لا ينطبق	24a. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
	24b.	Were walls clean?	YES NO N/A	X 	نعم لا لا ينطبق	24b. هل كانت الحيطان نظيفة؟	
	24c.	Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24c. هل كان السقف نظيف؟	
	24d.	Were vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطيق	24d. هل كانت المنافذ نظيفة؟	

		4				+						
Sc	ores		Critical Areas						جالات الأساسية	الم	ط	لنقا
	24e	. Were floors clean?			YES	$\overline{}$			•	نت الأرضيات ت الإجابة "لا		
		require comment w	hen marked 'No'		NO	Ц	Ä	عليح	یرجی سو	ے الم خبابہ د	ئدر حات	
					N/A		لا ينطبق					
					YES		نعم					
	24f.	Were baseboards	clean?		NO		Ä	ة نظيفة؟	نط/ لوح القاعد	ت ازرار الحا	24f. هل كان	
					N/A		لا ينطيق					
					YES	Ħ	نعم					
	24g.	. Were grout clean?			NO	H	¥		٢٢.	ان البلاط نظيف	24g. هل کا	
					N/A		لا ينطبق					+
	250	. Were trash contain	ore cloop?		YES	Η	نعم لا		P5: .1:: 5 1 ::	:: :::::::::::::::::::::::::::::::::::	16 1. 25-	
	25a.	. were trasii contain	ers clean?		NO		د لا ينطبق		عمامه نطیقه:	نت حاويات الذ	25a. هن ک	
2					YES	뿜	<del> </del>				<del></del>	- 2
	25h	. Were trash contain	ors not overflowin	na?	NO	믐	نعم لا	62 .	تا تند فلاد	نت حاويات ال <b>ا</b>	ic is och	
	230.	. Were trasif contain	ers not overnown	ng r			ه لا ينطبق	يبيه	عمامه عير فاله	الك كاويات ال	250. هل ک	
			<u> </u>		YES		<u>، ہے۔</u> نعم					+
2	26.	Was the restroom s		fresh	NO	ř	א	لة (بدون أي		ت رائحة الحما		2
4	i	(without any offensive odor)?			N/A	H	لا ينطبق		ام)؟	ريهة في الحما	رائحة ك	1
					VEO		نعم	م تعمل بشکل	ز ات في الحما	 ت جميع التجهي	27. هل کاند	t
_	27.	Were all the facilities good working condi-		room in	IES	<u>—</u>	'	,		-	جيّد؟	
2		require comment when marked 'No'			NO	Ш	Ä		مي التوضيح	جابة "لا" ير۔	إذا كانت الإ.	2
	<u> </u>				N/A		لا ينطبق	_				
	00	\\\\- = \  - \\\			YES	X	نعم	(\$)?	المسجد نظيف	, مبنى أو قاعة	.28 هل کان	T
2	28.	Was the Mosque p require comment w			NO		¥	ضُيخ	" يرجى التو	ت الإجابة "لا	إذا كان	2
					N/A	$\Box$	لا ينطبق	_	····			
	<u> </u>				11/7							L
С	omm	ents:								ظات:	طيق/ الملاحة	الته
											-	
		FOR OFFIC	CE USE ONLY					L.	دام المكتب ف			
				,					تدام المسب			
	%	النقاط المسجلة	الحد الأعلى للنقاط	Evalu	ation:						يم:	تقب
ACTUAL SCORE MAXIMUM		Annra	ach				ähaa	ر/ التقدم نحو اا				
				Appro		ad Is	itial Cha	noke		ر/ التعدم تحو الا تشييكات الأولم		
							itial Che			نسيبيكات الاوط ك الموظفين		
_						and	benavi	or of Staff		ک المو <b>صعی</b> ں ————		
	Ser			Servic	e				1		الخدمة	

1

4

TOTAL

Cleanliness - Restroom and Mosque

+

المجموع

النظافة - الحمامات والمسجد

# NOUGO DISCLIBACTOR

AL IIHHASIN 3/S-470 AL IIANASIR AREA TEL:02-6662938

### CASH RECEIPT

Date: 22-96-12 19:47 User: 0

Wehicle # : 0 Pump #:11

PRODUCT QUANTITY PRICE ANDUNT

ULG-95 29.860 1.720 58.60

TOTAL : DHS 50.00

TID:1888978280 Batch: 0

THANK YOU FOR SHOPPING AL HANASIA 3/5 - 970

Signature: \_\_\_

SE	RIAL	NO.	
1	9	0	2

